

Слава Ісусу Христу! - Слава на віки!

Glory to Jesus Christ! - Glory forever!

23 червня 2019 – Неділя Всіх Святих

1-ша Неділя по Зісланні Св. Духа – Глас 8

June 23, 2019 – Sunday of All Saints – 1st Sunday after Pentecost – Tone 8

9:30AM За Парафіян та жертводавців

For Parishioners & Benefactors

6:00PM Панахида за † Оксану Гичкок (Humiston Funeral Home) Panakhyda for † Oksana Hitchcock

Понеділок, 24 червня – початок Посту Петрівки

10:00AM Похорон † Оксани Гичкок

Вівторок, 25 червня

8:00AM † Ксеня і Роман Матвиїв (ж. С. Сузанна, ЧСБВ)

Середа, 26 червня

8:00AM Боже благословення для Ірини ДеНатале (ж. С. Сузанна, ЧСБВ)

God's Blessings upon Irene DeNatale (Sr. Susanne, OSBM)

Четвер, 27 червня – Пресвятої Євхаристії

8:00AM † Ксеня і Роман Матвиїв (ж. С. Сузанна, ЧСБВ)

П'ятниця, 28 червня

8:00AM Боже благословення для Ірини ДеНатале (ж. С. Сузанна, ЧСБВ)

God's Blessings upon Irene DeNatale (Sr. Susanne, OSBM)

6:00PM **МОЛЕБЕНЬ до Господа Нашого Ісуса Христа**

Субота, 29 червня

8:30AM † Іван Шатинський (ж. Родина і Друзі)

Неділя, 30 червня – 2-а неділя по Зісланні Св. Духа

9:30AM За Парафіян та жертводавців

Mon., June 24 – Start of The Apostles' Fast

Funeral Liturgy for † Oksana Hitchcock

Tuesday, June 25

† Ksenia & Roman Matwyiw (Sr. Susanne)

Wednesday, June 26

Thursday, June 27 – Holy Eucharist

† Ksenia & Roman Matwyiw (Sr. Susanne)

Friday, June 28

† John Shatynski (Family and Friends)

Saturday, June 29

† John Shatynski (Family and Friends)

Sunday, June 30 – 2nd S. after Pentecost

For Parishioners & Benefactors

WELCOME PARISHIONERS AND GUESTS!

PLEASE JOIN US IN OUR CHURCH UNDERCROFT AFTER LITURGY

FOR A SPECIAL MEAL TO CELEBRATE OUR PARISH'S FEAST DAY OF THE HOLY TRINITY!

TODAY'S HOLY SCRIPTURE READINGS: Epistle – Heb 11:33-12:2 Gospel – Matt 10:32-33, 37-38; 19:27-30

ETERNAL SANCTUARY LAMP is offered this week for a Special Intention (req. by N.N.).

VICHNAYA PAMYAT! † Oksana "Shania" Hitchcock fell asleep in the Lord on June 19 and will be buried from our Church on Monday, June 24. Please keep her in your prayers.

ADULT RELIGIOUS EDUCATION – this week's class will be on Wednesday, June 26 at 6PM in the Church undercroft.

"LEMKO VATRA" FESTIVAL will be held at Oselia CYM on June 29-30. All are invited!

PILGRIMAGE AT ST. JOSAPHAT'S MONASTERY in Glen Cove, Long Island, will be held on Sunday, June 30, beginning with 11AM Pontifical Divine Liturgy. The Basilian Fathers invite everyone to participate. For info: (917) 975-1057.

THE PASTORAL COUNCIL will meet on Thursday, July 11 at 6PM in the undercroft. Parishioners are always invited.

65TH ANNUAL HOLY DORMITION PILGRIMAGE will be held on August 10-11 at the motherhouse of the Sisters Servants of Mary Immaculate in Sloatsburg. This year's theme is "Responding with the heart as did Mary and Josaphata." The Sisters invite all our parishioners to attend! For information call: 845-753-2840 or www.ssmi-us.org

WEBSITE – you can listen to audio files of Fr. Ivan's sermons, view this (and past) Bulletins, plus much more! On the back of our bulletin is a QR code to bring you directly to our website: www.HOLYTRINITYNY.ORG Please follow/like our FB page, which can be found at: www.FACEBOOK.COM/HTUCCNY

ВІТАЄМО ВСІХ ПАРАФІЯН ТА ГОСТЕЙ!

ЛАСКАВО ПРОСИМО ВАС ДО ЦЕРКОВНОЇ ЗАЛІ ПІСЛЯ СВЯТОЇ ЛІТУРГІЇ НА РОДИННИЙ ОБІД З НАГОДИ ПАРАФІЯЛЬНОГО ПРАЗНИКА ПРЕСВЯТОЇ ТРИЦІ!

Слово Боже на сьогодні: Апостол – Євр. 11, 33-12, 2 Євангеліє – Мт. 10, 32-33; 37-38; 19, 27-30

ВІЧНЕ СВІТЛО на цей тиждень – за Особливе намірення (ж. Н.Н.).

ВІЧНА ПАМ'ЯТЬ! † Оксана Гичкок відійшла у вічність 19 червня і буде похована з нашої Церкви в понеділок, 24 червня. Пам'ятайте її у своїх молитвах!

КУРС РЕЛІГІЙНОЇ ОСВІТИ ДЛЯ ДОРОСЛИХ – в середу, 26 червня о год. 6-й веч. в Церковній залі.

ФЕСТИВАЛЬ «ЛЕМКІВСЬКА ВАТРА» – відбудеться на Оселі СУМ в днях: 29-30 червня. Всі запрошені!

ПРОЩА ДО МОНАСТІРЯ Св. ЙОСАФАТА Отців Чину Св. Василія (Глен Ков) відбудеться в неділю, 30 червня. Архидієцья Божественна Літургія об 11-й год. Тел. 917-975-1057.

ЗАСІДАННЯ ПАСТОРАЛЬНОЇ РАДИ у четвер, 11 липня о год. 6-й веч.

65-А СВЯТО-УСПЕНСЬКА ПРОЩА в монастирі Сестер Службниць в Словцбургі відбудеться в суботу і в неділю, 10-11 серпня. Очолить прощу Митрополит Борис Гудзяк. Цьогорічне гасло: «Відповідаючи серцем, як це робили Марія і Йосафата». В програмі: Архидієцья Божественна Літургія, Хресна Дорога, Молебен до Матері Божої, благословення хворих і релігійних речей, зайняття для дітей, архівні виставки, доповіді. Сестри-монахині ласкаво запрошують УСІХ до спільної молитви!

ВЕЛИКЕ ПРОХАННЯ до парафіян пам'ятати за своїх рідних, які є в лікарні або в старечому домі. Треба подбати, щоб вони мали можливість приступити до св. Сповіді та прийняти Св. Причастя. Зверніться до о. Івана.

СТАНЬТЕ ЧЛЕНАМИ нашої парафіяльної родини. Офіційно зареєструйтеся! За детальною інформацією звертайтеся до о. Пароха або до мужів довір'я. Наші вебсайти:

WWW.HOLYTRINITYNY.ORG WWW.FACEBOOK.COM/HTUCCNY

COFFEE & CAKE HOSPITALITY SCHEDULE:

June 30 – Maczaj Family

July 14 – S.Bihun/P.Wolowacz

July 7 – Panchyshyn Family

July 21 – L.Babiuk/M.Kalyuga

24 ЧЕРВНЯ – ПОЧАТОК ПЕТРОВОГО ПОСТУ

Святі апостоли молитвою і постом готувалися до Зіслання Святого Духа. Вони багато молилися й постили, доки почали проповідувати святе Євангеліє. Після молитви й посту вони висвячували нових пресвітерів на апостольську працю, як це читаємо в Діяннях апостолів: "Вони настановили їм по церквах пресвітерів, а після молитви й посту, передали їх Господеві, в якого ті увірували" (14, 23). Святий Йоан Золотоустий свідчить, що "апостоли майже завжди постили" (Бесіда. 57, на св. Мт.).

Тож і свята Церква з давніх-давен молитвою і постом приготувляє своїх вірних до великого празника Святих верховних апостолів Петра й Павла, пам'ять яких святкуємо 12 липня, а наступного дня ще й Собор 12 апостолів. Цей піст настає після святої П'ятдесятниці, тому в давнину деколи його називали постом П'ятдесятниць. Він знаний також, як піст святих апостолів, піст Апостольський, піст Петрів і піст літній. Наш народ зве його Петрівкою.

Financial Recap – 06/16/2019

Parishioners	\$ 560.00
Guests	246.00
Candles	108.05
Poor	16.00
Coffee	75.00
Deficit Reduction	55.00
Fuel	40.00
F/D Ascension	20.00
Meat Sale	40.00
Church Donation	50.00
Bishop's Appeal	

\$35 to Eparchy

Total Contributions: \$1,210.05

ДЯКУЄМО ЗА ВАШУ ЖЕРТВЕННІСТЬ!

Reports prepared by Maria Ougrin,
Financial Secretary